

Wieści

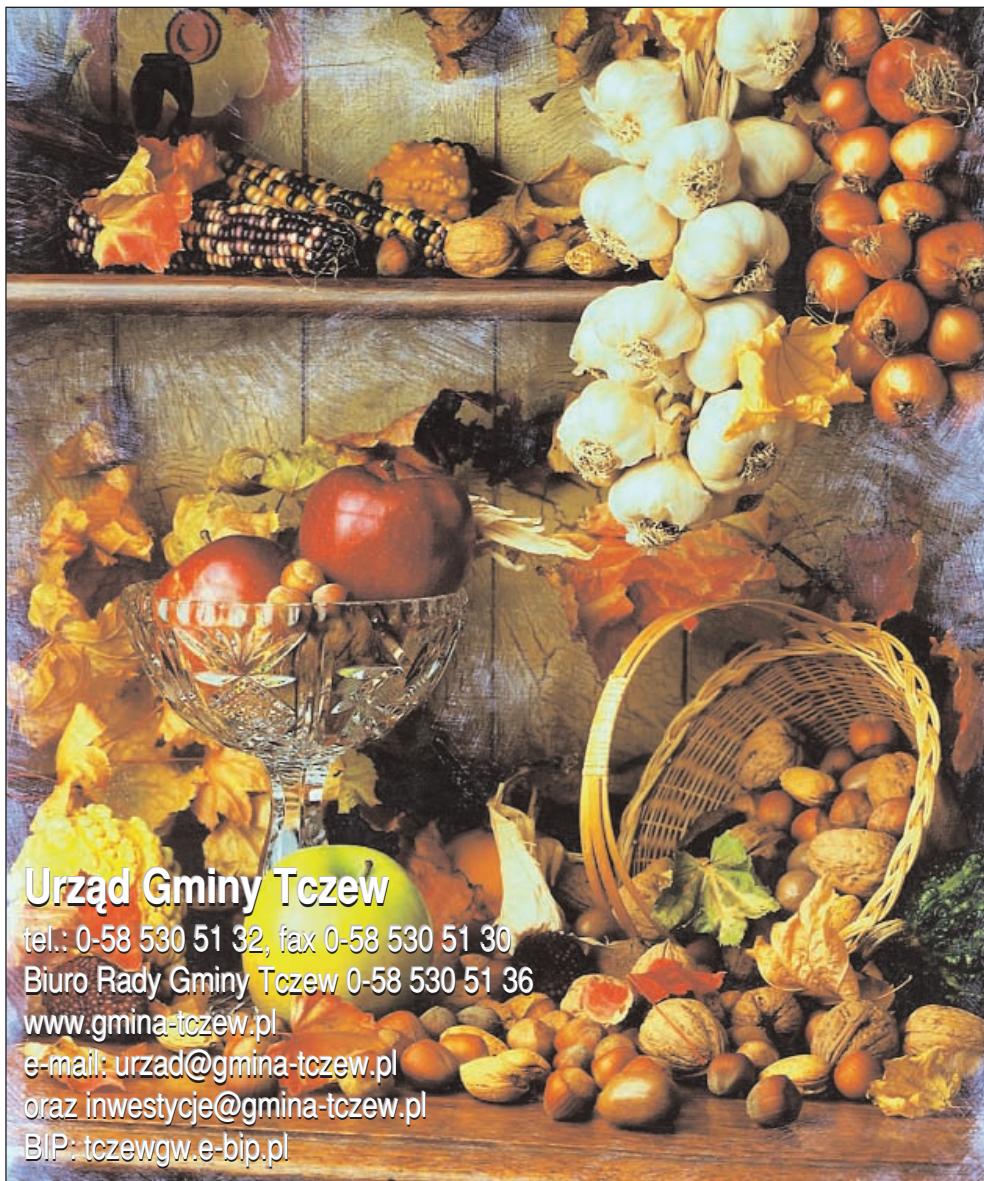
NASZEJ GMINY



**Dziennik
Bałtycki**

nr 2 (14)
wrzesień 2007 r.

D O D A T E K S P E C J A L N Y



Urząd Gminy Tczew

tel.: 0-58 530 51 32, fax 0-58 530 51 30

Biuro Rady Gminy Tczew 0-58 530 51 36

www.gmina-tczew.pl

e-mail: urzed@gmina-tczew.pl

oraz inwestycje@gmina-tczew.pl

BIP: tczewgw.e-bip.pl



DOŻYNNKI GMINNE ŚMIĘTO PSZCZELARZA

40-LECIE ISTNIENIA RODZINNYCH OGRÓDKÓW
DZIAŁKOWYCH W LUBISZEWIE

10-LECIE PAPIESKIEJ KORONACJI SANKTUARIUM
MATKI BOSKIEJ POCIESZENIA W LUBISZEWIE

2 WRZEŚNIA 2007
LUBISZEWO

W programie:

- 11:30 Dziękczynna Msza Św. Dożynkowa na placu Św. Jana Pawła II w Lubiszewie
pod przewodnictwem J.E. Ks. Biskupa Diecezjalnego Jana Bernarda Szłagi,
13:30 Uroczyste otwarcie dożynek - Szkoła Podstawowa w Lubiszewie,
13:45 Koncert Orkiestry Strażackiej z Bobowa,
14:30 Wręczenie medali "Zasłużony dla Gminy Tczew",
14:45 Występ dzieci ze Szkoły Podstawowej w Lubiszewie,
15:15 Koncert zespołu ALIBI,
16:45 Rozstrzygnięcie konkursów: na najładniejsze stoisko, stroik
oraz na najpiękniejszy wieniec dożynkowy,
17:00 Biesiada połączona z zabawą taneczną,
21:00 Zakończenie dożynek.

Ponadto

- * Degustacja miodu * Wystawa królików * Konkursy i zabawy dla dzieci
* Poczestunek dla publiczności * Występ sobowótora Maryli Rodowicz

ZAPRASZAMY

Wieści
NASZEJ GMINY

Dodatek specjalny „Dziennika Bałtyckiego”
przygotowany dla Urzędu Gminy w Tczewie



REDAKCJA

Plon Dodańków, 80-894 Gdańsk,
Targ Drzewny 911, fax 058 3003 349

Dyrektor: Jacek Paull
Redaktor prowadzący:

Marta Legieć, tel. 058 30-03-335, m.legiec@prasa.gda.pl

REKLAMA

PolKAPRESSE

83-110 Tczew, ul. Obr. Westerplatte 28
Magdalena Sinicka, tel. 058 530-41-00,
e-mail: m.sinicka@prasa.gda.pl

WYDAWCA

POLSKAPRESSE Sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtyka
80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 911
Prezes: Jakub Kiezywon

PRENUMERATA (0 801 15 00 26)

z bezpłatną dostawą do domu - ranol

Sylwetki sołtysów



Grażyna Guzińska

Sołtys wsi Rukosin, 48-letnia wdowa i matka dwojga dorosłych dzieci. Urodziła się na Mazurach i tam założyła rodzinę. W latach osiemdziesiątych przeprowadziła się do Rukosina i podjęła pracę w Rolnej Spółdzielni Produkcyjnej. Obecnie prowadzi własną działalność gospodarczą, sklep spożywczo-przemysłowy. W okresie letnim dużo czasu pochłania pani Grażynie pielęgnacja ogro-

du. Te prace są dla niej wielką przyjemnością. Lubi także dużo podróżować. Interesuje się kulturą innych regionów i marzy o wielkich wyprawach. Sołtysem jest drugą kadencję. W pierwszej kadencji w sołectwie wybudowano plac zabaw dla dzieci, natomiast pani Grażyna razem z Radą Sołectką i mieszkańcami postawili ogrodzenie. W drugiej kadencji zamierzenia kierują się ku wybudowaniu świetlicy wiejskiej.



Renata Miloch

Stanowisko sołtysa wsi Dalwin piastuje od maja 2002 r. Jednak już dużo wcześniej miała do czynienia z tym stanowiskiem, gdyż przed nią funkcję sołtysa pełnił jej mąż. Jest matką czworga dzieci i babcią trojga wnucząt. Sołectwo pani Renaty łączy wieś Dalwin i Świetlikowo, liczy 283 mieszkańców. Wolny czas najchętniej spędza z rodziną i przyjaciółmi. Pełni nie tylko obo-

wiązki sołtysa, ale również wiceprzewodniczącej Koła Gospodyń Wiejskich. Z funkcji, które sprawuje wynika, że działania społeczne nie są jej obce. Lubi działać dla społeczeństwa i ze społeczeństwem. W czasie trwania jej kadencji wyremontowano odcinki dróg, punkty świetlne, zrobiono boisko sportowe i przystanek autobusowy. We wszystkich działaniach, które wykonuje, kieruje się dobrem mieszkańców.



Danuta Kowalska

Funkcję sołtysa wsi Małzewko sprawuje od 1994 roku. Ma 55 lat, męża i troje dorosłych dzieci. Jest również szczęśliwą babcią czworga wnucząt. Od kilku lat jest na rencie, dlatego też swoją energię wykorzystuje na działaniach społecznych. W wolnym czasie lubi robić na drutach, jednak najlepiej odpoczywa w

ciszy i spokoju na łonie natury. Chętnie pomaga mieszkańcom w rozwiązywaniu problemów. Za jej kadencji powstał plac zabaw w pobliżu parku, a także boisko wraz z szatnią dla sportowców. Natomiast największym marzeniem pani Danuty jest wybudowanie świetlicy wiejskiej, która służyłaby wszystkim mieszkańcom Małzewka.

INWESTYCJE W GMINIE TCZEW

III KWARTAŁ 2007

ŚWIELTICE I REMIZY

Cały czas konsekwentnie jest realizowana polityka udoskonalania obiektów użyteczności publicznej. Nowy wizerunek uzyskały dwa obiekty Ochotniczych Straży Pożarnych w Rokitkach i Miłobądzu. Nakłady finansowe, jakie na ten cel wydatkowano, to łącznie 80 tys. złotych. Obiekt w Miłobądzu uzyskał nową elewację, chodnik i tzw. opaskę z płytek chodnikowych wokół budynku. Ponadto wymieniono obróbki blacharskie i orynnowanie dachu, natomiast całą powierzchnię dachu pokryto papą termozgrzewalną. Rozebrano również część starego ogrodzenia i zamontowano nową siatkę ogrodzeniową wraz z furtką i bramą wjazdową. W Rokitkach natomiast wyremontowano ogrodzenie i wykonano odwodnienie budynku. Wokół obiektu położono również opaskę betonową oraz naprawiono chodnik. Jeszcze w tym roku planuje się wymianę pokrycia dachowego oraz czterech okien. Modernizacji została poddana również świetlica wiejska w Maleninie. W sanitariatach i kuchni położono glazurę, natomiast na dachu wykonano nowe pokrycie z papy termozgrzewalnej. Łączny koszt robót wynosi ponad 20 tys. zł.

**Remont remizy strażackiej w Miłobądzu.****Świetlica wiejska w Maleninie.**

WODOCIĄGI I KANALIZACJE

Woda, jako podstawowy nośnik niezbędny do prawidłowego i zdrowego funkcjonowania każdego z nas, jest objęta szczególną troską władz gminy. Systematyczny rozwój gminy powoduje konieczność rozbudowy sieci i modernizację już istniejących obiektów. Niedawno zakończono modernizację stacji uzdatniania wody w Swarożynie. Zadanie powyższe kosztowało gminę 500 tys. zł, a to wszystko po to, by zabezpieczyć w wodę mieszkańców Swarożyna i okolic. W miesiącu lipcu zakończono zadanie pn. „Przebudowa systemu wodociągowego Lubiszewo – Dąbrówka I etap”. W ramach przedsięwzięcia powstała nowa stacja podwyższania ciśnienia ze zbiornikiem retencyjnym o pojemności 150m sześć., która zapewni ciągłość dostawy wody o odpowiednim ciśnieniu do mieszkań wsi Szpęgawa, Dąbrówka i Zajączkowo. Koszt zadania zamknął się w kwocie 300 tys. zł.

OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW

W 2006 roku lawinowo napływały skargi mieszkańców wsi Swarożyn na zły stan techniczny istniejącej oczyszczalni ścieków. Jakość jej pracy „wyczuwalna” była na kilkaset metrów. Dziś oczyszczalnia przestała „straszyć”. Natychmiastowe decyzje władarzy Gminy ograniczyły do minimum utrudnienia związane ze złym funkcjonowaniem obiektu. Dzięki rozbudowie



Stacja podwyższania ciśnienia wody w Dąbrówce.



Komisja odbiorowa oczyszczalni ścieków w Swarożynie.

i modernizacji oczyszczalni obiekt zyskał nie tylko nowy wizerunek, ale przede wszystkim polepszeniu uległy uzyskiwane parametry oczyszczanych ścieków. Obecnie przepustowość została powiększona do 600 m sześć/d. Komisja odbiorowa powołana przez Wójta uznała obiekt za wykonany zgodnie z umową i nadający się do eksploatacji. Wartość inwestycji wyniosła ponad 2 mln zł, z czego Wojewódzki Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku dofinansował ją w formie pożyczki preferencyjnej na wysokość 1,4 mln zł. W tym miejscu pragniemy podziękować mieszkańcom wsi Swarżyn za wyrozumiałość i okazaną cierpliwość, w okresie gdy oczyszczalnia nie spełniała swych funkcji, a także w trakcie rozbudowy i jej modernizacji.

Kompleksowy Program gospodarki ściekowej Gminy Tczew

Projekt pn. „Kompleksowy program gospodarki ściekowej Gminy Tczew” został umieszczony w indykatywnym wykazie indywidualnych projektów kluczowych dla Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2007, skierowany przez Ministerstwo Środowiska. Powyższy wykaz został przekazany do Ministerstwa Rozwoju Regionalnego i we wrześniu br. zostanie zatwierdzony przez Radę Ministrów. Miejsce projektu na Liście Projektów Kluczowych pozwoli, po przygotowaniu kompletnych dokumentów, podpisać umowę na dofinansowanie, być może jeszcze w tym roku. W skrócie oznacza to, że jesteśmy coraz bliżej unijnych pieniędzy. Obecnie dokumentacja techniczna została zakończona, natomiast wniosek aplikacyjny, Studium Wykonalności, Raport OOS, dokumentacja przetargowa dla całego zakresu przedsięwzięcia jest w trakcie opracowywania. Dokumentacja zostanie wykonana przez Biuro Projektowo-Doradcze EKOKONSULT w terminie do końca września br. Przypomnijmy - Gmina Tczew ubiega się o dofinansowanie ze środków unijnych w ramach Funduszu Spójności w programie operacyjnym „Infrastruktura i środowisko” dla zadania pt. „Kompleksowy program gospodarki ściekowej Gminy Tczew”, obejmujący swym za-

kresem budowę sieci kanalizacyjnej w Miłobądzu, Maleninie, Mieścinie, Zajączkowie, Rukosinie i Tczewskich Łąkach. Szacunkowy koszt całego zadania to około 18 mln zł, z czego ok. 10-12 mln zł planuje się pozyskać z UE. Zadanie ma na celu kompleksowe uporządkowanie gospodarki ściekowej gminy Tczew poprzez budowę systemów zbierania ścieków komunalnych, przekierowanie istniejącego systemu kanalizacji wraz z likwidacją przeciążonej oczyszczalni w Szpęgawie i odprowadzenie ponad 700 m sześć./d ścieków do oczyszczalni w Tczewie. W wyniku realizacji projektu zwiększy się dostęp ponad 4 tys. mieszkańców gminy do sieci kanalizacyjnej. Tym samym wzrośnie jakość życia na obszarach wiejskich i poprawi się stan środowiska naturalnego, w tym wód powierzchniowych. Długość sieci kanalizacji sanitarnych na rok 2000 wynosiła 68 km, obecnie (2007 rok) wynosi 111 km, natomiast po zrealizowaniu zadania wzrośnie do ponad 140 km.

DROGI

Wyżej wspomniany rozwój gminy Tczew jest czynnikiem, który „wymusza” także inwestycje drogowe. Zakończono przebudowę wjazdu na drogę powiatową w Bałdowie. Inwestycja w znacznym stopniu wpłynie na poprawę bezpieczeństwa w tamtym rejonie. Efekt wydatkowanych na ten cel 63 tys. zło-



Wybudowany wjazd w Bałdowie.

tych jest widoczny gołym okiem. Trwają także prace związane z realizacją II etapu przebudowy drogi Turze – Małżewko (ul. Zielona). Realizacja 600 -metrowego odcinka pochłonie 179 tys. złotych. Prace zakończono w pierwszych dniach sierpnia. Aby odciążyć budżet gminy, wójt Roman Rezmerowski, po długich staraniach, pozyskał kwotę 30 tys. zł z Funduszu Ochrony Gruntów Rolnych na dofinansowanie zadania.

Na doraźne remonty dróg, w celu usprawnienia komunikacji, zakupiono 5000 ton gruzu. Został on dostarczony i wbudowany w część dróg gminnych w miejscowościach Miłobądz, Czatkowy, Tczewskie Łąki, Czarlin, Gniszewo, Swaróżyn – Zabagno, Rokitki, Goszyn. Całkowity koszt zadania wyniósł 220 tys. złotych. Wszyscy wiemy, że potrzeby na tego typu zadania są bardzo duże. Wójt gminy, w miarę możliwości budżetowych, będzie sukcesywnie przeznaczać środki finansowe na poprawienie jakości dróg gminnych.

OŚWIATA

Sala gimnastyczna w Dąbrowce

Każde wydanie „Wieści” pozwala nam na przybliżenie postępu prac związanych z



Wbudowany gruz na ul. Leśnej w Czarlinie.

budową sali gimnastycznej, wraz z kompleksem boisk w Dąbrowce. Obecnie trwają roboty budowlane związane z wykonaniem stropów i dachu. Ogromny koszt inwestycji motywuje władze gminy do ciągłego poszukiwania środków zewnętrznych. Na dofinansowanie powyższego zadania wójt gminy Roman Rezmerowski złożył wniosek do Ministerstwa Sportu. Dofinansowanie ma wynieść 1 mln zł.



Budowa sali gimnastycznej w Dąbrowce.

Remonty w szkołach

Czas wakacji to najlepszy moment na wykonywanie remontów w szkołach. W Zespole Kształcenia i Wychowania w Turzu przeprowadzone zostały roboty remontowe zewnętrzne sali gimnastycznej oraz budynku głównego szkoły. Obydwa obiekty zyskały nową elewację. Ponadto w budynku szkoły naprawiono uszkodzone gzymsy oraz dach, natomiast w sali gimnastycznej wymieniono parapety zewnętrzne oraz wyremontowano cokół. Koszt całkowity robót oszacowano na ok. 67 tys. zł. Wykonawcą robót była firma PPHU PROFIT z Tczewa.



Budynek Zespołu Kształcenia i Wychowania w Turzu podczas remontu.



Sala gimnastyczna w Turzu podczas wykonywania nowej elewacji.

Ta sama firma wykonywała również prace remontowe w budynku Gimnazjum w Dąbrówce. Na korytarzach, klatkach schodowych, w przedsionku oraz 4 klasach lekcyjnych, a także w świetlicy szkolnej naprawione zostały tynki wewnętrzne wraz z położeniem nowego tynku mozaikowego oraz wymalowaniem pozostałej powierzchni. Odświeżono również szatnie, gabinet dyrektora, sekretariat oraz pokój nauczycielski. Łączna kwota robót wyniosła 74 tys. zł.

Przeprowadzone zostały także prace remontowe dwóch sal w Zespole Kształcenia i Wychowania w Swarzędzie. W sali komputerowej oraz lekcyjnej wymieniono podłogi i ułożono specjalne wykładziny. Koszt robót wyniósł ok. 29 tys. zł.

Coraz więcej pieniędzy zewnętrznym

Na remonty w powyższych szkołach gmina zdobyła środki finansowe w ramach rezerwy subwencji oświatowej, w kwocie 20 139 zł. Natomiast dyrektor, Wojciech Czerwiński pozyskał również kwotę 15 tys. zł od firmy Rationel Polska sp. z o.o. w Wędkowach, z przeznaczeniem na wykonanie remontu kolejnych sal w ZKiW w Swarzędzie.

Gmina otrzymała również 45 tys. zł w ramach rezerwy subwencji oświatowej na wyposażenie sal lekcyjnych uzyskanych z adaptacji pomieszczeń niedydaktycznych. Nowe klasy powstaną w Gimnazjum w Dąbrówce (15 tys. zł) oraz w Gimnazjum w Gniszewie (30 tys. zł).

Komputery dla szkół

We wrześniu rozpoczyna się nowy rok szkolny, a z nim będą nowe możliwości dla uczniów, gdyż wszystkie szkoły otrzymały nowe pracownice komputerowe. Taka sala na wyposażeniu posiada 10 stanowisk komputerowych (komputery Apple Macintosh i IBM PC), wraz z oprogramowaniem, serwer dla pracowni, wraz z monitorem i systemem sieciowym, drukarkę sieciową, skaner, wideoprojektor, komputer przenośny, urządzenia sieciowe oraz oprogramowanie edukacyjne. Pracownię na łączną kwotę ok. 340 tys. zł pozyskano z Europejskiego Funduszu Społecznego, w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego Rozwój Zasobów Ludzkich.



Remont sal lekcyjnych w Zespole Kształcenia i Wychowania w Swarzędzie.



Prace remontowe w Gimnazjum w Dąbrówce.

Złożone zostały również projekty na wyposażenie wszystkich szkół w biblioteki multimedialne. Wiadomo już, że do końca roku szkolnego 2007/2008 4 komputery wraz z oprogramowaniem oraz urządzeniem wielofunkcyjnym (ksero, fax, drukar-

ka) trafią do każdej ze szkół. Koszt jednej biblioteki multimedialnej wynosi ok. 13,5 tys. zł. Duże podziękowania należą się dyrektorom szkół, za ich zaangażowanie oraz ogromny wkład pracy na rzecz oświaty w gminie Tczew.



Nowa sala komputerowa w Zespole Kształcenia i Wychowania w Turzu.

PLACE ZABAW

W drugim kwartale, jeszcze przed wakacjami, dziecięce miejscowości otrzyma-

ły środki finansowe na zakup i montaż urządzeń zabawowych w miejscowościach Mieściny, Czatkowo, Zajątkowo, Borosze-

zgodnie z umową. Powyższe miejscowości miały możliwość zorganizowania Dnia Dziecka na nowych placach zabaw. Dla dzieci była to



Plac zabaw w Zajątkowie.

to place zabaw. Władze gminy z myślą o bezpieczeństwie najmłodszych mieszkańców, szczególnie w czasie wakacji, postanowiły

wo, Szczurbięciny, Małzewo, Dalwin, Małzewko, Swarżyn. Przetarg został ogłoszony, a wyłoniony wykonawca wykonał zadanie

wielką frajdą. Ślizgawka, huśtawka, sprężynowiec, karuzela oraz piaskownica to urządzenia, z których mogą korzystać dzieci. W gminie Tczew jest 36 miejscowości, z których 17 jest już wyposażonych w place zabaw.



Plac zabaw w Mieściny.

NOWY SAMOCHÓD

Został wybrany dostawca samochodu służbowego dla Urzędu Gminy w Tczewie. Najtańszą ofertę przedstawiła firma KULIKOWSKI sp. z o.o. z Gdyni. Za kwotę 124 196,00 zł zostanie zakupiony volkswagen transporter T5 KOMBI, na 9 osób. Planowany odbiór samochodu to wrzesień bieżącego roku.

Strategia Gminy 2007-2020



Konsultacje społeczne dotyczące nowej Strategii.

Trwają prace nad opracowaniem nowej Strategii Gminy Tczew na lata 2007-2020. W tym celu zorganizowano spotkania mające charakter prac warsztatowych. Łącznie wzięło w nich udział ok. 40 osób. Uczestnikami byli radni, sołtysi, reprezentanci podmiotów gospodarczych, organizacji i instytucji działających w gminie oraz reprezentanci podmiotów zewnętrznych zainteresowanych tematem. Podczas spotkania zapoznano się z dotychczasową strategią oraz zaktualizowano listę problemów i celów pod względem oceny ich ważności. Uczestnicy spotkania otrzymali ankietę do wypełnienia, w której określali aktualność problemów gminy Tczew. Za cele prioryte-

towe uznano zmniejszenie bezrobocia, zwiększenie stanu bezpieczeństwa publicznego, dobry stan zdro-

wia ludności oraz pełne wyposażenie w infrastrukturę sanitarną. Podczas zebrania zaprezentowano również czynniki rozwojowe, czyli mocne i słabe strony gminy, a także zdefiniowano misję gminy, która brzmi:

Jesteśmy gminą nadwiślańską położoną w węzle komunikacyjnym w pobliżu Trójmiasta. Oferujemy atrakcyjne tereny inwestycyjne i osiedleńcze, by przez wykorzystanie walorów położenia i przyrody, dobrej infrastruktury oraz otwartości, innowacyjności i wykształcenia mieszkańców osiągnąć wysoką jakość życia.

Gotowa Strategia zostanie opublikowana w trzecim kwartale bieżącego roku.



Uczestnicy pierwszych konsultacji społecznych dotyczących nowej Strategii na lata 2007-2020.

Czystość i porządek w gminie Tczew

Wójt Gminy Tczew informuje, że od dnia 11 lipca 2007 r. obowiązuje nowy Regulamin utrzymania czystości i porządku w gminie Tczew. Regulamin został uchwalony dnia 21 marca 2007 r. przez Radę Gminy jako załącznik do uchwały Nr V/54/2007 i opublikowany w Dzienniku Urzędowym Województwa Pomorskiego Nr 114, poz. 1928, z dnia 28 czerwca 2007

r. Jednocześnie informuje, że przestaje obowiązywać Regulamin utrzymania czystości i porządku w gminie Tczew uchwalony 24 listopada 2004 r. uchwałą Nr XXIV/4110/2004.



Nowy „Regulamin...” określa wymagania w zakresie utrzymania czystości i porządku na terenie nieruchomości.

Ten akt prawa miejscowego nakłada na właściciela następujące obowiązki:

- zawarcia umów na odbieranie odpadów komunalnych i opróżniania zbiornika bezodpływowego (szamba),
- umieszczenie w widocznym miejscu z ulicy numeru porządkowego,
- posiadanie pojemnika na odpady o pojemności w przeliczeniu 20 l na mieszkańca,
- wyprowadzania psów w kagańcu i na smyczy.
Czworonoga można spuszczać ze smyczy w miejscach nieuczęszczanych przez ludzi i tylko w sytuacji, gdy opiekun ma możliwość sprawowania całkowitej kontroli nad zachowaniem zwierzęcia. Pies na terenie nieruchomości nie musi być na uwięzi, pod warunkiem że nieruchomość jest ogrodzona w sposób uniemożliwiający psu wydostanie się na zewnątrz oraz oznaczona tabliczką informacyjną „uwaga pies”.
- związane z utrzymaniem zwierząt gospodarskich i domowych. Wprowadza się zakaz chowu i trzymania zwierząt gospodarskich, z wyjątkiem ptactwa oraz królików do 20 sztuk na terenach wyłączonych z produkcji rolnej. W przypadku hodowli pszczół pasieki należy usytuować w odległości nie mniejszej niż 5 m od granicy działki, z wylotami skierowanymi tak, aby wylatujące i przylatujące owady nie zakłócały korzystania z nieruchomości sąsiednich.



Naruszanie postanowień „Regulaminu...” jest uznawane za wykroczenie i jako takie może być karane mandatem lub kierowane do sądu grodzkiego.

Z treścią „Regulaminu ...” można się zapoznać w Biuletynie Informacji Publicznej w zakładce „Uchwały Rady Gminy” (www.tczewg.w.e-bip.pl).

Wybory uzupełniające

W czerwcu w Gminie Tczew odbyły się wybory uzupełniające. W okręgu wyborczym nr 7 startowało trzech kandydatów na radnego: Renata Jeżewska, Mirosława Bronk, Bogdan Szewców. Frekwencja dopisała, na 584 osoby uprawnione do głosowania w wyborach uczestniczyło 340 mieszkańców. Z wynikiem 114 głosów mandat radnego otrzymała Renata Jeżewska. Pozostali kontrkandydaci otrzymali: 108 głosów Mirosława Bronk i 111 głosów Bogdan Szewców.

Renata Jeżewska, mieszkanka Małzewka od 34 lat, urodziła się w 1959 r. w Wejcherowie, a wychowała na Mazurach. Mężatka i matka 6 dzieci. Z wykształcenia jest rzeźnikiem. Przez 10 lat pracowała w Zakładach Mięsnych w Tczewie. Obec-



Renata Jeżewska.

nie prowadzi wraz z mężem gospodarstwo rolne oraz pracuje w Zakładzie Rolnym w Małzewku. Swoją wolny czas poświęca na czytanie książek. Pani Renata bardzo lubi pracować z młodzieżą, dlatego też z przyjemnością pomaga mę-

żowi przy prowadzeniu klubu sportowego Delta Małzewko. Jej obowiązki pochłaniają tyle czasu, że nie starcza doby, jednak jak już znajdzie się wolna chwila na odpoczynek to tylko na łonie natury, w ciszy i spokoju.

Sprzedaż nieruchomości

Urząd Gminy Tczew przewiduje sprzedaż terenów wchodzących w skład gminnego zasobu nieruchomości. Jeszcze we wrześniu ogłoszony zostanie przetarg na sprzedaż nieruchomości pod zabudowę jednorodzinną w miejscowości Bałdowo. Jest to działka 115/5, o powierzchni 2032 m², dla której została określona cena wywoławcza w wysokości 98 820 zł. Druga działka, o numerze 164/2, zlokalizowana jest w Czarlinie. Nieruchomość o powierzchni 3055 m² przeznaczona jest pod budownictwo wielorodzinne. Przetarg na sprzedaż powyższego terenu planuje się jeszcze w tym roku.

Wszystkie informacje o ogłaszanych przetargach wywieszane są na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Tczew oraz zamieszczane na stronie internetowej www.gmina-tczew.pl (pod zakładką przetargi).

Pamiętaj o

14 dniowym terminie...

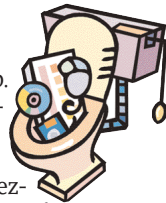
Urząd Gminy Tczew informuje wszystkie osoby, które nabyły lub zbyły nieruchomość, o obowiązku wypełnienia odpowiednich druków w terminie 14 dni od podpisania aktu notarialnego. W tym celu należy zgłosić się do Wydziału Podatkowego, I piętro pok. nr 16. Czternastodniowy termin obowiązuje również przy każdej zmianie mającej wpływ na wysokość opodatkowania.

KOMUNIKAT

MIESZKAŃCY GMINY TCZEW, PAMIĘTAJCIE, ŻE KANALIZACJA ZBIORCZA TO NIE ŚMIEŃNIK, DO KTÓREGO MOŻNA WRZUCAĆ WSZYSTKIE ZBĘDNE I ZUŻYTE PRZEDMIOTY.

NIE WRZUCAJ DO KANALIZACJI:

- szmat, folii PCV i aluminiowych, pieluch, ręczników papierowych, itp.
- smarów, olejów, benzyny, farb, rozpuszczalników, środków ochrony roślin, lekarstw, kwasów i innych związków chemicznych.



Tylko prawidłowe użytkowanie urządzeń kanalizacyjnych zapewni ich bezawaryjne działanie, a zaoszczędzone środki, gmina będzie mogła przeznaczyć na rozwój infrastruktury wodno-kanalizacyjnej, a nie jak dotąd na pokrycie kosztów związanych z awariami kanalizacji.

Powiatowy Inspektorat Weterynarii w Tczewie informuje, że:

- 1) wydaje decyzje o uznaniu stad bydła za urzędowo wolne od gruźlicy, brucelozy i białaczki. Powyższy dokument wydawany jest bezpłatnie na wniosek właściciela bydła. Uzyskana decyzja pozwala hodowcom sprzedawać bydło na rynkach Unii Europejskiej.



- 2) zgodnie z rozporządzeniem nr 183/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 stycznia 2005, ustanawiającym wymagania dotyczące higieny pasz, prowadzona jest rejestracja podmiotów uczestniczących w rynku pasz. Do tej pory wpisanych zostało 1060 podmiotów, tj. ok. 75% uczestników rynku pasz w powiecie tczewskim. Taka rejestracja oznacza, że podmiot jest pod nadzorem weterynaryjnym. Uzyskane zaświadczenie niezbędne jest do funkcjonowania na rynku pasz. Do końca roku podmioty mają czas, aby spełnić warunki określone w unijnym rozporządzeniu. Natomiast od stycznia 2008 roku prowadzone będą kontrole przestrzegania przepisów zawartych w rozporządzeniu.

Powiatowy Lekarz Weterynarii przypomina o stałym zagrożeniu ptasią grypą. Ze względu na zidentyfikowanie ponad 100 ognisk choroby u ptaków dzikich w Niemczech oraz kilku ognisk na farmach drobiu w Czechach apelujemy o ograniczenie kontaktów drobiu domowego z ptactwem dzikim. Zagrożenie rośnie w związku z nadchodzącą jesienią migracją ptaków. Największe zagrożenie niosą dzikie ptaki wodne, (kaczki, gęsi).



Rolniku, pamiętaj!

- 1) Uaktualnić kursy z zakresu stosowania środków ochrony roślin w uprawach rolnych. Zaświadczenia o ukończeniu szkolenia wydawane są na 5 lat. Apelujemy więc do rolników, aby pilnowali czasu, w którym upływa ważność zaświadczenia. W celu uaktualnienia zaświadczenia należy zgłaszać się do biura Powiatowego Zespołu Doradztwa Rolniczego w Tczewie, ul. Lecha 12, II piętro pok. nr 18, tel. 058 531 38 27.
- 2) Uczestnicy programu pomocy gospodarstwom niskotowarowym powinni ukończyć szkolenia zgodne z założonymi celami w programie.
- 3) Do siewu zbóż stosować materiał kwalifikowany i zaprawiony.

Wakacje w gminie Tczew



Dzieci z sołectwa Bałdowo na zamku w Malborku.

Wakacje to czas wolny od nauki szkolnej. Dzieci mają dużo wolnego czasu, rodzice pracują, a wyjazdy na kolonie są bardzo drogie. Sołtysi poszczególnych sołectw dołożyli wszelkich starań, aby zorganizować bezpłatne zajęcia dla dzieci. Przy pomocy kół gospodyń wiejskich, władz gminy oraz okolicznych sponsorów przygotowali półkolonie. W Bałdowie zorganizowano od 2-6 lipca zielony tydzień. Około 30 osób uczestniczyło w zajęciach prowadzonych w świetlicy wiejskiej w godz. od 9 do 14. Oprócz zabaw, konkursów i zajęć dydaktyczno-wychowawczych odbyły się również dwie wy-

cieczki: do zoo oraz na zamek w Malborku. Dzieci podczas zielonego tygodnia miały zapewnione dwa posiłki dziennie. Funkcję opiekunów sprawowali rodzice. Na zakończenie zorganizowano piknik dla całej wsi. Zabawa odbywała się przy orkiestrze z różnymi konkursami, loterią fantową oraz poczęstunkiem dla przybyłych mieszkańców. Wolny czas dzieci wypełnili również sołtysi Szczerbęcina i Dalwina. W tym samym czasie tzn., od 16-21 lipca, zarówno w jednym, jak i drugim sołectwie odbywały się zajęcia dla dzieci. W Dalwinie całkowity nadzór nad kolonią prowadziło Koło Go-



Dzieci z sołectwa Dalwin nad jeziorem w Borównie.



Dzieci z sołectwa Dalwin uczestniczące w zorganizowanym wypoczynku letnim.

spodryń Wiejskich, które przygotowywało posiłki, sprawowało opiekę nad dziećmi oraz organizowało konkursy, zabawy i dyskoteki. Największą jednak atrakcją dla uczestników półkolonii był wyjazd nad jezioro do Borówna. W Szczerbęcinie natomiast funkcję opiekunów sprawowały trzy nauczycielki ze szkoły w Turzu, które przygotowywały zajęcia dla dzieci, łącząc przyjemne z pożytecznym, czyli naukę z zabawą. Ponadto zorganizowano wyprawę do lasu oraz ognisko nad jeziorem w Szczerbęcinie. Na kolonie wyjechały również dzieci z parafii Turze. Ksiądz proboszcz Mirosław Przechowski wraz z soł-

tysem zorganizowali 5 - dniową wycieczkę do Łęgbądu. 35 dzieci miało zapewnić zakwaterowanie w pobliskiej szkole oraz wyżywienie. Uczestnicy kolonii zwiedzali okolice, uczestniczyli w zajęciach sportowo-rekreacyjnych oraz religijnych. Ponadto młodzież odwiedziła muzeum indiańskie oraz rezerwat Kręgi Kamienne. Dzieci były bardzo zadowolone i szczęśliwe, szkoda tylko, że to, co dobre, tak szybko mija.

Władze gminy dziękują wszystkim sołtysom, pedagogom i opiekunom za zorganizowanie letniego wypoczynku dla naszych najmłodszych mieszkańców.



Uczestnicy zielonego tygodnia w Bałdowie.

Piękna Wieś 2007

Konkurs z kilkunastoletnim
doświadczeniem

W tym roku to już czternasta edycja konkursu Piękna Wieś. Wzorem lat ubiegłych konkurs rozpoczął się od szczybla gminnego. Do konkursu zgłoszono 10 zagród nierolniczych oraz 3 wsie. W czerwcu gminna komisja konkursowa w składzie: Joanna Szlicht, Alina Laskowska, Józef Stelmach, dokonała oględzin zgłoszonych zagród oraz wsi. Kilka domostw już po raz kolejny star-

towało w konkursie prezentując co rok nowe dokonania na swoich posiadłościach. Mieszkańcy wkładają wiele wysiłku w pielęgnowanie swoich zagród, sadzą krzewy i drzewa, trawniki dekorują figurkami i kwiatami oraz robią przepiękne skalniki. W oparciu o kryteria regulaminu konkursu, komisja konkursowa postanowiła przyznać następujące miejsca:



Właściciele posiadłości zgłoszonych do konkursu Piękna Wieś 2007 na wręczeniu nagród.

■ **W kategorii wieś:**

I miejsce – Lubiszewo
wyróżnienia – Boroszewo i Malenin

■ **W kategorii zagroda nierolnicza:**

I miejsce – Krystyna Borzyszkowska, Czarlin
II miejsce - Jolanta Makowska, Szpęgawa
III miejsca – Bronisława Grzenkiewicz, Łukocin

■ **Wyróżnienia**

Maria Adamczyk – Małżewo; Marek i Emilia Brzozowscy – Szpęgawa; Sławomir i Katarzyna Kaszubowscy – Szpęgawa; Hanna Muntowska – Szpęgawa; Iwona i Dariusz Pańczykowie – Lubiszewo; Zofia Rocławska – Miłobądz; Adela Tomaszewska – Tczewskie Łąki.

Serdecznie gratulujemy!!!

18 lipca (środa) o godz. 10 w sali nr 12 Urzędu Gminy Tczew, odbyło się uroczyste wręczenie dyplomów oraz nagród.

Laureaci pierwszych miejsc wzięli udział w konkursie na szczeblu powiatowym i również zwyciężyli. Okazało się, że z całego

powiatu tczewskiego to właśnie w gminie Tczew są najpiękniejsze wsie i najbardziej zadbane ogrody.

Teraz nie pozostało nic innego jak trzymać kciuki za naszych laureatów na szczeblu wojewódzkim. Życzymy szczęścia.



Zagroda nierolnicza p. Borzyszkowskich z Czarłina - zwycięzców tegorocznego konkursu Piękna Wieś 2007.



Zagroda nierolnicza pani Jolanty Makowskiej ze Szpegawy - laureatki II miejsca w konkursie Piękna Wieś 2007.



Zagroda nierolnicza pani Bronisławy Grzenkowicz z Łukocina - laureatki III miejsca.

Powiatowy Turniej Kół Gospodyń Wiejskich

W miesiącu lipcu w leśniczówce Bukowiec odbył się Powiatowy Turniej Kół Gospodyń Wiejskich. Jest to konkurs, który odbywa się cyklicznie i ma na celu integrację, wymianę doświadczeń oraz wspaniałą zabawę.

Organizatorem imprezy jest Pomorski Ośrodek Doradztwa Rolniczego w Gdańsku przy współpracy Rad Gmin, Rady Powiatu i Powiatowej Rady Kobiet. Każdą gminę reprezentowały dwa koła. Z terenu gminy Tczew wytypowano Koło Gospodyń Wiejskich z Boroszewa oraz Koło Go-



Koło Gospodyń Wiejskich z Boroszewa.



Uczestnicy Powiatowego Turnieju Kół Gospodyń Wiejskich w Bukowcu.

spodyń Wiejskich z Dalwina. Łącznie w konkursie wystartowało dziewięć kół. Panie zmagaly się w pięciu konkurencjach, które były określone w regulaminie konkursu. Na początek panie miały za zadanie zaprezentować swoje koła.

Drugą konkurencją była scenka kabaretowa pod tytułem „Kandyduję na Burmistrza, Wójta”. Panie prześcigały się w pomysłach. Gospodynie śpiewały, recytowały i tańczyły, a wszystko po to, aby jak najlepiej wypaść.

Kolejną konkurencją była potrawa z ziemniaków. Komisja konkursowa oceniała przygotowane dania na podstawie prezentacji i degustacji. Panie sprawdziły się również w rzucaniu wałkiem w przeciwnika oraz robieniu bezpiecznych zabawek dla dziecka. Ze względów technicznych konkurencja pt. szydełkowanie szalika na czas została odwołana.

W ogólnej klasyfikacji zwyciężyło Koło Gospodyń Wiejskich z Lipiej Góry, drugie miejsce zajęło Koło Gospodyń Wiejskich Gogolewo i trzecie Koło Gospodyń Wiejskich Brzuźce.

Wszystkie uczestniczące koła otrzymały nagrody, zarówno od władarzy swoich gmin, jak również od organizatorów. Impreza została zaliczona do udanych, dobry humor dopisywał wszystkim uczestnikom i nawet ulewny deszcz nie był w stanie zmyć uśmiechów na twarzach.



Softys wsi Dalwin rzuca wałkiem.



Komisja konkursowa próbuje potrawę ziemniaczaną przygotowaną przez Koło Gospodyń Wiejskich z Boroszewa.



Panie z Koła Gospodyń Wiejskich z Dalwina wykonują zabawkę dla dziecka.

Obóz wojskowy

Liga Obrony Kraju w Tczewie pod przewodnictwem komendanta Przemysława Chromika po raz kolejny zorganizowała wspaniały obóz dla dzieci i młodzieży. W tym roku na trzy tygodniową wyprawę zgłosiło się 53 uczestników, w tym 16 dziewcząt. Młodzi żołnierze rozbili swoje namioty na terenie Zespołu Szkół Agrotechnicznych i Ogólnokształcących w Swarzędzie. Na wojskowym poligonie młodzież nie miała czasu się nudzić. Pełnienie wart, służb, nocne alarmy, wymarsze w las w pełnym wojskowym wyposażeniu, musztra, zajęcia taktyczne oraz strzelanie, to priorytetowe zadania, które wykonywali uczestnicy obozu. Odbływały się również liczne konkursy kulturalno-oświatowe, plastyczne oraz na przedsiębiorczość. Ponadto obozowicze mieli możliwość zobaczenia Muzeum Marynarki Wojennej w Gdyni, Muzeum Poczty Polskiej w Gdańsku, a także rekonstrukcji działań wojennych w Gdyni. Dodatkową atrakcją dla młodych żołnierzy był pokaz służb mundurowych oraz pokaz pirotechników. Jak wspomina komendant, tegoroczny obóz był najcieńszym w porównaniu do poprzednich, gdyż zaniżył się wiek uczestników oraz uczestniczyła młodzież z pro-

blemami zdrowotnymi. Najmłodszy uczestnik miał 9 lat. Sumiennie wypełniał swoje obowiązki i dawał sobie radę w każdej sytuacji. Młodzież szczęśliwa, radosna i pełna wrażeń oraz nowych doświadczeń, a zarazem potwornie niewyspana, wróciła do swoich domów.



Młodzi żołnierze z komendantem Przemysławem Chromikiem.



Komendant Przemysław Chromik przekazuje polecenie do wykonania uczestnicze obozu.



Strzelanie było największą frajdą dla uczestników obozu.

Promocja regionu w Goleniowie



Uczestnicy II Festiwalu Hanzeatyckiego w Goleniowie z powiatu tczewskiego.

Przedstawicielki Kół Gospodyń Wiejskich z terenu naszej gminy oraz innych gmin powiatu tczewskiego uczestniczyły w II Festiwalu Hanzeatyckim w Goleniowie pod hasłem „Świat na głowie PRL w Goleniowie”. Impreza trwała od 20 do 22 lipca. Był to weekend poświęcony jednoczeniu się ponad 160 krajów Europy i podtrzymywaniu tradycji hanzy - organizacji powstałej w XIII wieku, skupiającej miasta kupieckie. Podczas festiwalu można było oglądać prezentacje rzemiosła artystycznego i ludowego, wystawę Stoczni Gdańsk pt. „Drogi do wolności poprzez solidarność Europy”, a także zobaczyć, jak żyli ludzie w średniowieczu. Ponadto prezentowano gościnne miasta oraz lokalne grupy działania w ramach programu Leader+. Odbył się również koncert Maryli Rodowicz oraz Zespołu Boney M. Przedstawicielki naszego regionu miały za zadanie promować gminy poprzez zaprezentowanie kultury, tradycji i zwyczajów kociewskich. Panie, ubrane w stroje kociewskie, wystawiły piękne stoisko, które wystroili regionalnymi ozdobami, czepowały swojskim jadłem oraz rozdawały mapy i foldery prezentujące nasz region. Jak wspominają gospodynie, im-



Panie z terenu gminy Tczew promują nasz region w Goleniowie podczas II Festiwalu Hanzeatyckiego.

preza była wspaniała, ludzie podchodzili do stoiska, zadawali pytania, niektórzy wspominali pobyt w naszym regionie, a inni dopiero poznawali jego specyfikę. Wyjazd został zorganizowany przez Fundację Pokolenia, przedstawiciela Lokalnej Grupy Działania „Wstęga Kociewia”, natomiast władze gmin sfinansowały przejazd oraz noclegi.

Mały Wielki Uśmiech



Dzieci miały do dyspozycji nadmuchiwane zamki do skakania, co sprawiało im wielką frajdę.

W czerwcu pięćdziesięcioro dzieci z terenu gminy Tczew objętych pomocą Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej pojechało do Gniewa na Rynek Starego Miasta, gdzie odbywała się impreza z okazji Dnia Dziecka. Mały Wielki Uśmiech to kampania społeczna, w której media, przedsiębiorcy, samorządowcy oraz organizacje pozarządowe jednoczą się, by wywołać uśmiech na twarzach tych najmniejszych. Finałem akcji była impreza dla najmłodszych. Uroczystość skierowana była do dzieci w wieku przedszkolnym oraz uczniów najmłodszych klas szkół podstawowych mieszkających na terenie powiatu tczewskiego. Dzieci zabawiła Profesor Ciekawski, Pan Tik Tak, Ciotka Kłotka, Falsolki oraz postacie z bajek. Dzieci oglądały występy Biedroneczek ze Steżycy, Bęb-

niarskie STUKU-PUKU, Czarodzieja Raba - mistrza Iluzji i Uśmiechu, pokaz piesków asystujących. Ponadto do dyspozycji maluchów było wesołe miasteczko, a także odbywały się konkursy i zabawy z licznymi nagrodami. Imprezę poprowadził Krasnoludek PIKSEL z programu telewizyjnego „BUDZIK”. Na zakończenie dzieci otrzymały paczki z upominkami.

Impreza Mały Wielki Uśmiech odbywała się w ramach projektu Współpraca Integracja Rozwój dla Wstęgi Kociewia, realizowana jest przez Lokalną Grupę Działania Wstęga Kociewia w ramach Sektorowego Programu Operacyjnego „Restrukturyzacja i modernizacja sektora żywnościowego oraz rozwój obszarów wiejskich 2004-2006” Działanie 2.7 Pilotażowy Program LEADER+.

Urzednicy z bronią

Od 23 maja 2007 r. pracownicy Urzędu Gminy Tczew, Radni oraz Sołtysi ćwiczyli strzelanie z KBKS-u aby 19 czerwca stanąć do konkursu strzeleckiego. Tego dnia to nie była już zabawa tylko sportowa rywalizacja. Uczestnicy strzelali z broni typu KBKS 5,6 mm, z odległości 50 m do tarczy TS-4 (o średnicy 11 cm pkt czarny) z pozycji leżącej z podpórką. Najlepsi zawodnicy z każdej grupy zmagali się w finałowych rozgrywkach. Wszyscy



trzej finaliści zdobyli po 86 punktów, jednak według regulaminu przy takiej samej liczbie punktów liczą się przestrzeliny. Po ostatecznej ocenie pierwsze miejsce zajął Krzysztof Jonaczyk, drugie Przemysław Chromik i trzecie Henryk Łucki, natomiast zwycięską drużyną okazała się grupa urzędników. Organizatorami konkursu byli Zarząd Koła Miejskiego LOK w Tczewie i Rada Gminy Tczew.

Broń i amunicję oraz sprzęt dostarczyła Liga Obrony Kraju w Tczewie.

Gminny Dzień Sportu

13 czerwca w Domu Pomocy Społecznej w Damaszcze odbył się Gminny Dzień Sportu dla Osób Niepełnosprawnych. Pensjonariusze domów pomocy świetnie się bawili w sportowej atmosferze. Konkurencje były rozmaite, m.in. przenoszenie wody, rzut łotką do tarczy, rzut do kosza, strzał na bramkę, minikoszykówka, wyścig w workach, strong man. Wiele emocji towarzyszyło konkurencji przeciągania liny, kiedy do walki stanęli przedstawiciele samorządu oraz pra-

cownicy DPS Damaszkaza. Uczestnicy stawiali trzykrotnie do startu, gdyż za każdym razem lina została przerwana i nie można było określić zwycięzców. Ostatecznie sędzia ogłosił remis. Dodatkowymi atrakcjami imprezy były występy dzieci z przedszkola Jarzębinka, przejażdżki bryczką oraz mecz piłki nożnej Gliwice-klub Hubertus na boisku w Boroszewie. Ponadto przez cały czas czynne były punkty gastronomiczne, a na zakończenie rozpalono ognisko.



Przedstawiciele Urzędu Gminy Tczew uczestniczą w konkurencji przeciągania liny wraz z pracownikami Domu Pomocy Społecznej w Damaszcze.

Plener artystyczny



Uczestnicy Międzynarodowego Pleneru Artystów Rzeźbiarzy i Malarzy - Gniszewo.

Malarze, rzeźbiarze i fotograficy z różnych zakątków kraju i z zagranicy przyjechali na czwarty plener artystyczny, który odbył się w Gimnazjum w Gniszewie.

Dyrektor szkoły Jacek Walkowiak przy pomocy Piotra Osowskiego (inicjatora pleneru), władz gminy oraz sponsorów zorganizował kolejny Międzynarodowy Plener Artystów Rzeźbiarzy i Malarzy, który odbył się w dniach 1-7 lipca br. Około 25 artystów z kraju i zagranicy wzięło udział w Międzynarodowym Plenerze Artystów Rzeźbiarzy i Malarzy. Pejzaż wsi i okolicznych miejscowości uwieczniony został tym razem nie tylko na płótnie, ale i na kliszy fotograficznej. Po raz pierwszy w plenerze uczestniczyli fotograficy. Pogoda w tym roku

nie dopisała, jednak artystów dobry nastrój nie opuszczał na krok. Malarze nawet w deszczowej pogodzie dobrze się bawili i każdy mógł znaleźć dla siebie nową inspirację. Trochę gorzej mieli rzeźbiarze i fotograficy. Deszczowa pogoda uniemożliwiła wykonywanie prac na powietrzu. Jednak dobra organizacja spowodowała, że spod dłuta wyszły dwie duże rzeźby. Tradycją lat ubiegłych artyści zostawiają część swoich prac w szkole, które w części zdobią szkolne sale oraz korytarze, a w części przeznaczone są na sprzedaż. Dochód ze sprzedaży przeznaczony jest na modernizację szkoły. Osoby zainteresowane dziełami artystów mogą kontaktować się z dyrektorem szkoły dzwoniąc, pod numer tel. 058 536-68-71.



Rzeźba Krzysztofa Adamskiego z Sierpca.

Zasłużeni dla Gminy Tczew

Chcąc wyróżnić osoby odznaczające się społeczną postawą, zgodnie z uchwałą nr XXVIII/448/2005 z 30 marca 2005 roku w sprawie uchwalenia regulaminu przyznawania medalu Za Zasługi dla Gminy Tczew, zgłoszono kandydatury społeczników, które zostały przyjęte uchwałą Rady Gminy Tczew. 18 maja na VII Sesji Rady

Gminy Tczew odznaczono medalem „Zasłużony dla Gminy Tczew” Adreja Barskiego, Adreja Bronka, Juliana Grygole, Tadeusza Plichtę i Romana Wendta. Natomiast 9 sierpnia 2007 r. podjęto uchwałę o przyznaniu odznaczenia Joannie Kaczyńskiej, Piotrowi Bajowi oraz Józefowi Turzyńskiemu.



Wójt Gminy Tczew wręcza medal Zasłużony dla Gminy Tczew Tadeuszowi Plichtcie.



Wyróżnieni społecznicy. Od prawej Julian Grygolec, Roman Wendt, Andrzej Barski i Andrzej Bronk.

Poniżej prezentujemy osoby, które otrzymały medale na sesji 18 maja 2007 r.:

Andrzej Bronk - urodził się w roku 1960. W Stanisławiu mieszka z żoną i trojgiem dzieci od roku 1979, gdzie prowadzi gospodarstwo rolne. Ma wykształcenie średnie rolnicze. Związany z rolnictwem od najmłodszych lat, gdyż w 1981 roku wstąpił do Gminnego Związku Rolników Kótek i Organizacji Rolniczych w Tczewie. W latach 1982-1998 wybrano go do Rady Nadzorczej Banku Spółdzielczego w Tczewie, gdzie przez dwie kadencje pełnił funkcję przewodniczącego Komisji Rewizyjnej. Od roku 1983 należy do ZSL – obecnie PSL. Funkcję radnego sprawuje od roku 1990 do chwili obecnej. W tym czasie przez trzy kadencje był członkiem Zarządu Gminy oraz Przewodniczącym Komisji Rolnictwa, a od roku 2002 pełni funkcję Przewodniczącego Komisji Budżetu i Rozwoju Gospodarczego. Od lat zaangażowany jest w rozwój środowiska wiejskiego. Brał czynny udział w pracach gminnych komitetów: gazyfikacji, telefonizacji, kanalizacji, budowy świetlicy wiejskiej w Lubiszewie, a także budowy dróg i chodników w sołectwach Lubiszewo i Stanisławie.

Andrzej Barski - urodził się w 1950 roku w Tczewie, gdzie mieszkał przez 7 lat. W 1957 roku wraz z rodziną przeprowadził się do Lubiszewa, gdzie w 1964 roku ukończył szkołę podstawową. Naukę kontynuował w Zespole Szkół Zawodowych, a później w Technikum Mechanicznym w Tczewie. W 1967 r. rozpoczął pracę w Przedsiębiorstwie Budownictwa Rolniczego w Tczewie jako mechanik sprzętu budowlanego, a od roku 1975 pełnił funkcję kierownika produkcji pomocniczej. Za zasługi w pracy zawodowej otrzymał wyróżnienia i odznaczenia. W 1993 roku, kiedy rozwiązano PBRol Tczew, założył spółkę budowlaną, którą prowadzi do chwili obecnej. W latach 1971 – 1982 oraz w latach 1990 – 2006 sprawował funkcję radnego, z czego dwie kadencje był członkiem Zarządu Gminy i Przewodniczącym Komisji Oświaty. Pracę społeczną rozpoczął już w roku 1965, inicjując założenie koła LZS Lubiszewo, które prowadzi do roku 1980. W tym okresie w czynie społecznym mieszkańcy wsi wybudowali boisko sportowe, które służyło do prowadzenia rozgrywek w klasie B i C. Za powyższą działalność został odznaczony w roku 1975 Złotą Honorową Odznaką LZS.

Julian Grygolec - urodził się w 1954 roku na Podlasiu i tam ukończył Technikum Rolnicze. W 1974 roku rozpoczął studia na Akademii Rolniczo-Technicznej w Olsztynie. Po uzyskaniu dyplomu odbył służbę wojskową w Wyższej Szkole Oficerskiej Służb Kwatermistrzowskich w Poznaniu ze stopniem podporucznika. Od 1980 roku rozpoczął pracę w Kombinacie Państwowych Gospodarstw Rolnych Malinowo w Tczewie, gdzie w 1990 roku objął stanowisko dyrektora PGR w Dąbrowce. W wyniku procesu restrukturyzacji utworzył Gospodarstwo Rolne Dąbrowka Sp. z o.o., gdzie do dzisiaj pracuje na stanowisku prezesa. Za całokształt pracy w rolnictwie w 1988 roku i 1997 roku został odznaczony przez Ministra Rolnictwa, Leśnictwa i Gospodarki Żywnościowej odznaką „Zasłużony dla rolnictwa”. Od 1988 roku do dzisiaj jest radnym gminy Tczew. W okresie tym trzykrotnie pełnił funkcję Wiceprzewodniczącego Rady Gminy. W tym czasie jedną kadencję pełnił funkcję ławnika Sądu Rejonowego w Tczewie. W trakcie całokształtu kadencji radnego był gorącym zwolennikiem wszelkich inicjatyw mających poprawić warunki życia mieszkańców gminy (budowa sieci telefonizacyjnej, wodno-kanalizacyjnej, gazyfikacji, rozbudowa szkół, placów sportowych, placów zabaw, świetlic, dróg, chodników itp.). W 1991 roku wstąpił do OSP w Dąbrowce, gdzie pełni funkcję prezesa, a od marca 2007 roku został Prezesem Zarządu Oddziału Gminnego OSP RP. Za zasługi dla pożarnictwa został odznaczony przez Prezydium Zarządu Wojewódzkiego Województwa Pomorskiego złotym medalem.

Tadeusz Plichta - mieszkaniec wsi Swarozyn. Doktor nauk agrotechnicznych. Członek Polskiego Stronnictwa Ludowego oraz działacz Ochotniczej Straży Pożarnej. W latach 1990-2006 sprawował funkcję radnego gminy Tczew. Przez trzy kadencje pełnił zadania Przewodniczącego Rady Gminy. Był gorącym zwolennikiem wszelkich inicjatyw mających poprawić warunki życia mieszkańców gminy (budowa sieci telefonicznej, wodno-kanalizacyjnej, gazyfikacji, rozbudowa sieci szkół na terenie gminy zgodnie z ustawą o systemie oświaty). Do wszelkich spraw podchodzi rzeczowo. W pracy zawodowej osiągnął wiele sukcesów. Jego uczniowie osiągnęli najwyższe wyróżnienia na szczeblu krajowym (konkurs Zielone Dyplomy, Olimpiada Wiedzy i Umiejętności Rolnicze). W latach 1994-2004 pełnił funkcję zastępcy dyrektora w obecnym Zespole Szkół Agrotechnicznych i Ogólnokształcących w Swarozynie. Przez wiele lat zajmował fotel dyrektora na szczeblu wojewódzkim odpowiadającym za rozwój rolnictwa i obszarów wiejskich. Pełnił również funkcję dyrektora Wydziału Rolnictwa i Infrastruktury oraz Wydziału Rolnictwa i Środowiska, Wojewódzkiego Ośrodka Doradztwa Rolniczego. W trakcie tej pracy osiągnął konkretne rezultaty, za co otrzymał szereg wyróżnień, w tym odznaczenia resortowe. W pracy społecznej był aktywny, otwarty na wszelkie problemy środowiska lokalnego. Za swą działalność został odznaczony m.in. Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski, Złotym Krzyżem Zasługi i dwukrotnie Brązowym Krzyżem Zasługi.

Roman Wendt - urodził się w 1959 roku w Pszczółkach. Od dzieciństwa zamieszkuje we wsi Malenin, gdzie od roku 1987 samodzielnie prowadzi gospodarstwo rolne. Szkołę Podstawową ukończył w Miłobądzu w 1974 roku. Naukę kontynuował w Zespole Szkół Ogrodniczych, a następnie w Technikum Ogrodniczym w Pruszczu Gd. Pracę rozpoczął 1.04.1980 r. w Kombinacie PGR Malinowo w Tczewie. W latach 1982-1984 odbył służbę wojskową w Jednostce Lotniczej, uzyskując stopień starszego kaprala. Po skończeniu służby wojskowej kontynuował pracę w Kombinacie PGR Malinowo do roku 1986. Związany ze środowiskiem wiejskim w 1976 roku zainicjował założenie Kofa LZS „Jaguar” Malenin, które prowadzi do chwili obecnej już jako Prezes Kofa. W czynnie społecznym wspólnie z młodzieżą ulepszyli boisko sportowe, które służyło do rozgrywek piłki nożnej klasy B i C oraz do turnieju siatkarskiego. Za powyższą działalność w 1981 r. został odznaczony Złotą Odznaką LZS. Zaangażowany w sporcie, podnosi kwalifikacje w tym kierunku i w 1979 roku zostaje sędzią piłkarskim Pomorskiego Związku Piłki Nożnej. W swojej karierze sportowej sędziował mecze w III i pozostałych ligach. Za osiągnięte wyniki w sporcie otrzymał Brązową, Srebrną i Złotą Odznakę Honorową GOZPN, a w 2004 roku Polski Związek Piłki Nożnej w Warszawie przyznał mu Srebrną Odznakę Honorową Polskiego Związku Piłki Nożnej. Związany od lat z rolnictwem w 1995 roku przystąpił do Gminnego Związku Rolników Kółek i Organizacji Rolniczych w Tczewie, gdzie za aktywną działalność rolniczą został odznaczony w 2006 roku odznaką „Za zasługi dla Kółek Rolniczych”. Od 1990 r. jest radnym gminy Tczew, gdzie pełni funkcję Zastępcy Przewodniczącego Komisji Rewizyjnej i członka Komisji Polityki Społeczno-Oświatowej i Rolnictwa. W tym samym roku społeczność wsi Malenin wybrała go na sołtysa. Nagrodą za prawidłowe wykonywanie obowiązków sołtysa jest uzyskanie pierwszych miejsc przez trzy kolejne edycje plebiscytu Najlepszego Sołtysa Roku w Gminie Tczew oraz dwukrotne zajęcie I miejsca w plebiscycie Najpopularniejszego Sołtysa Roku Powiatu Tczewskiego. Od wielu lat jest gorącym zwolennikiem wszelkich inicjatyw społecznych mających na celu poprawę warunków życia mieszkańców swojego sołectwa, jak i całej gminy (budowa sieci telefonicznej, wodno-kanalizacyjnej, gazyfikacji, rozbudowy szkół, placów zabaw, boisk sportowych, świetlic, dróg i chodników).

Poniżej prezentujemy osoby, które otrzymały odznaczenia na tegorocznych Dożynkach Gminnych:



Piotr Baj - urodził się 7 września 1938 roku w Ranie, powiat Brześć nad Bugiem. Po wyzwoleniu przyjechał z rodziną na Ziemię Odzyskane do miejscowości Stanisławowo, powiat gdański, gdzie ukończył szkołę podstawową. Naukę kontynu-

ował w Technikum Finansowym w Sopocie. W 1959 roku został powołany do wojska, gdzie ukończył szkołę podoficerską. Po odbyciu służby wojskowej w roku 1961 zajął się rzemiosłem. W 1965 roku przeprowadził się do Turzy, gmina Tczew, gdzie zawodowo zajął się pszczelarstwem. Poglębiając wiedzę w tej dziedzinie w roku 1970 zdobył tytuł mistrza. W tym samym czasie został Prezesem Powiatowego Związku Pszczelarzy w Tczewie. Po reformie w roku 1974 do chwili obecnej pełni funkcję Prezesa Rejonowego Koła Pszczelarzy w Tczewie. Jednocześnie wybrano go na członka Komisji Rewizyjnej Wojewódzkiego Związku Pszczelarzy w Gdańsku. W 1986 r. został wybrany na członka Zarządu WZP w Gdańsku, a w 1994 roku na Wiceprezesa WZP. W 2004 roku Zjazd Delegatów WZP powierzył mu funkcję Prezesa WZP, z której w roku następnym zrezygnował z uwagi na stan zdrowia. Za działalność społeczną w dziedzinie pszczelarstwa został odznaczony Brązową, Srebrną i Złotą Odznaką PZP oraz najwyższym odznaczeniem Polskiego Związku Pszczelarzy Wielkim Medalem ks. Jana Dzierżona.



Józef Mikołaj Turzyński - urodził się 6 grudnia 1938 roku w Kaliszu, gdzie ukończył szkołę średnią. W 1958 roku przeprowadził się do miejscowości Stanisławie, gmina Tczew. Od roku 1967 do chwili obecnej prowadzi gospodarstwo rolne. Do Kółka Rolni-

czego w Lubiszewie wstąpił w 1958 roku, a w latach 1980 – 1990 pełnił w nim funkcję Prezesa. Aktywność i bardzo duże zaangażowanie oraz stanowcza postawa spowodowały, że w grudniu 1981 roku został wybrany na stanowisko Prezesa Gminnego Związku Rolników, Kółek i Organizacji Rolniczych i jednocześnie od 15 lat pełni funkcję Przewodniczącego Rady Wojewódzkiego Związku Rolników, Kółek i Organizacji Rolniczych w Gdańsku. W latach 1960-1990 był radnym Gromadzkiej, a później Gminnej Rady Narodowej w Tczewie, gdzie w pierwszej kadencji pełnił funkcję Wiceprzewodniczącego Rady. W latach 1999-2006 był radnym Rady Powiatu Tczewskiego, pełniąc funkcję członka Zarządu. Nadrzędnymi celami, którymi kierował się, pełniąc różne funkcje społeczne, były: chrześcijański system wartości, rodzina, przywiązanie do ziemi, kontynuowanie postępu rozwoju wsi, samorządność i demokracja. Przez wiele lat był członkiem Zarządu Banku Spółdzielczego w Tczewie. Za swoją działalność społeczną otrzymał szereg odznaczeń państwowych i resortowych.



Joanna Kaczyńska - urodziła się 30 stycznia 1941 r. w Warszawie, gdzie mieszkała do czasu ukończenia szkoły średniej. W 1957 roku rozpoczęła pracę w Sadowniczym Zakładzie Doświadczalnym w Miłobądku. W miejscowości tej mieszka do chwili obecnej. Joanna Kaczyńska jest wzorową gospodynią domową. Oprócz licznych zajęć domowych znajduje czas na pracę społeczną na rzecz mieszkańców wsi. Od 1970 r. należy do Koła Gospodyń Wiejskich, a od 1971 roku przewodniczy KGW w Miłobądku. Była i jest inicjatorką wielu przedsięwzięć na wsi, takich jak: organizacja dziecińców, pomocy dla ludzi starszych, szkoleń, kursów, pokazów dla członkiń KGW, wycieczek krajoznawczych oraz akcji charytatywnych. Joanna Kaczyńska przez dwie kadencje pełniła funkcję radnej gminy Tczew, natomiast jedną kadencję była ławnikiem sądowym. Aktywnie pracuje w Zarządzie OSP Miłobądk, a od 1981 roku działa w Radzie Gminnego Związku Rolników, Kółek i Organizacji Rolniczych. Przez

jedną kadencję była członkiem Komisji Rewizyjnej Gminnego Związku. Pani Joanna Kaczyńska cieszy się dużym zaufaniem środowiska lokalnego oraz władz gminnych i powiatowych. W 2006 roku została odznaczona odznaką honorową Zastużony dla Rolnictwa.

Wójt Gminy Tczew informuje, że zostały tylko cztery miesiące na wymianę książeczkowych dowodów osobistych

Nie zwlekaj!!!

Dnia 31.12.2007 r. upływa termin obowiązkowej wymiany książeczkowych dowodów osobistych. Od 1 stycznia 2008 r. dowody osobiste starego wzoru stracą ważność i dokonanie jakiegokolwiek czynności na ich podstawie będzie niemożliwe. Dlatego wszyscy, którzy nie dokonali jeszcze wymiany dokumentu, proszeni są o dopełnienie formalności możliwie najszybciej. Zwleknięcie ze złożeniem dokumentów może później objawić się

dłuższym oczekiwaniem na produkcję dowodu i tym samym nieodebranie go w terminie. Sprawy związane z wydaniem nowego dowodu tożsamości załatwia się w Biurze Spraw Obywatelskich, pok. nr 27, II piętro Urzędu Gminy Tczew, ul. Lecha 12, 83-110 Tczew, tel. 058 530 51 43. Tam też można uzyskać wniosek w sprawie wydania nowego dowodu osobistego oraz na stronie internetowej pod zakładką „Przewodnik petenta” -> „sprawy obywatelskie”.

Wychodząc naprzeciw petentom informuję, że od września Biuro Spraw Obywatelskich będzie czynne w poniedziałek, wtorek, czwartek, piątek w godz. 7.30-15.30.; w środę od 7.30 do 17.30, oraz w pierwszą i ostatnią sobotę miesiąca w godzinach od 8 do 14.

Osoby ciężko chore, o trwałym kalectwie oraz starsze, które nie mają możliwości dotrzeć do urzędu proszę, aby informowały o tym fakcie sołtysa danego sołectwa. Wówczas będę starał się w jak najbardziej dogodny sposób rozwiązać problem.



Stypendia

Stypendium materialne o charakterze socjalnym to forma pomocy udzielana uczniom/słuchaczom w celu zmniejszenia różnic w dostępie do edukacji, pokonywania barier dostępu do edukacji wynikających z trudnej sytuacji materialnej, o taką może ubiegać się każdy rodzic/prawny opiekun dziecka lub pełnoletni uczeń/słuchacz (do 24 roku życia) zamieszkujący na terenie Gminy Tczew, którego miesięczny dochód netto na osobę w rodzinie nie przekracza kwoty 351 zł. Wnioski o przyznanie stypendium szkolnego w roku szkolnym 2007/2008 będzie można pobierać od sierpnia w szkole, w której uczy się dziecko lub w Zespole Ekonomiczno-Administracyjnym Szkół w Tczewie przy ul. Lecha 12, pokój nr 21. Wypełnione wnioski wraz z udokumentowanym dochodem netto za miesiąc sierpień można składać do 15 września 2007 r.



Praca. Praca. Praca.



W II połowie 2007 r. Powiatowy Urząd Pracy w Tczewie przystąpił do realizacji dwóch projektów w ramach:

1. Programu **PRACA DLA MŁODYCH – DOBRY START**

2. Programu **INWESTYCJE W KWALIFIKACJE DEFICYTOWE NA RYNKU PRACY (IKD)**

1. Projekt PUP w Tczewie realizowany w ramach Programu Praca dla młodych – Dobry start skierowany jest do 31 osób bezrobotnych do 25. roku życia, przede wszystkim pozostających w rejestrze bezrobotnych krócej niż 3 miesiące.

CELEM PROJEKTU JEST

Zwiększenie szans bezrobotnej młodzieży z terenu powiatu tczewskiego na uzyskanie zatrudnienia bądź podjęcie działalności gospodarczej poprzez udzielenie wsparcia merytorycznego i finansowego.

Okres realizacji projektu:

lipiec 2007 r. - grudzień 2007 r.

W ramach projektu realizowane będą następujące działania:

- szkolenia zawodowe (asystentka z prawem jazdy kat. B, przedstawiciel handlowy z prawem jazdy kat. B) (21 osób)
- szkolenia z zakresu ABC małej przedsiębiorczości (5 osób)
- dotacje na rozpoczęcie działalności gospodarczej (5 osób)
- refundacje kosztów doposażenia i wyposażenia stanowiska pracy (5 osób)

Dodatkowo w ramach projektu przewiduje się zwrot kosztów dojazdu do miejsca szkolenia.

2. Projekt PUP w Tczewie realizowany w ramach Programu Inwestycje w kwalifikacje deficytowe na rynku pracy (IKD) skierowany jest do 25 osób bezrobotnych mających trudności w znalezieniu zatrudnienia, a w szczególności do bezrobotnej młodzieży do 25. roku życia, osób długotrwale bezrobotnych, powyżej 50. roku życia, bez kwalifikacji zawodowych, samotnie wychowujących co najmniej jedno dziecko do 7. roku życia, niepełnosprawnych.

CELEM PROJEKTU JEST

Aktywizacja zawodowa osób bezrobotnych z powiatu tczewskiego poprzez szkolenia zawodowe z zakresu zawodów deficytowych oraz poprzez tworzenie nowych miejsc pracy w sektorze MSP

Okres realizacji projektu:

lipiec 2007 r. - grudzień 2007 r.

W ramach projektu realizowane będą następujące działania:

- szkolenia zawodowe (pracownik biurowy z elementami kadr i księgowości, spawacz elektryczny) (20 osób)
 - refundacje kosztów doposażenia i wyposażenia stanowiska pracy (5 osób)
- Dodatkowo w ramach projektu przewiduje się zwrot kosztów dojazdu do miejsca szkolenia.

Wszystkie osoby bezrobotne, które chcą wziąć udział w Projekcie, proszone są o zgłaszanie się do PUP w Tczewie, al. Solidarności 14A, pokój 214 (szkolenia), 118 (refundacje), bądź kontakt telefoniczny pod numerem tel. 058 532 82 72; 532 82 73; 532 82 74 wew. 327 (szkolenia), wew. 350 (refundacje).

Apel Głównego Inspektora Pracy

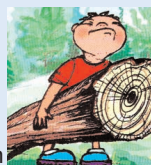
Drodzy Rolnicy!

Apeluję o przestrzeganie zasad bezpieczeństwa podczas prac w polu i w obejściu gospodarskim!

Chrońmy nasze domy i rodziny przed nieszczęściem, zanim będzie za późno!

Zróbmy wszystko, aby prace w polu upłynęły bez wypadków i tragedii. Co roku ich ofiarami stają się także dzieci. Najczęściej z winy dorosłych – ich braku wyobraźni i odpowiedzialności, ale także pośpiechu, nieuwagi i zmęczenia.

Apeluję o niepowierzanie dzieciom prac, które przerastają ich siły i możliwości. Nie narażajmy naszych dzieci na kalectwo. Zapewnijmy młodszemu pokoleniu opiekę i bezpieczne miejsce zabawy.



MINI ŚCIĄGA

WZORY MATEMATYCZNE

Pole koła

$$P_o = \pi \cdot R^2$$

Obwód okręgu (koła)

$$L = 2 \cdot \pi \cdot R$$

R - promień okręgu

Pole trójkąta

$$P_{\Delta} = \frac{1}{2} \text{ Podstawa} \cdot \text{wysokość}$$

$$P_{\Delta} = \frac{1}{2} a \cdot h$$

Pole prostokąta

$$P_{\text{prostokąta}} = a \cdot b$$

Pole kwadratu

$$P_{\text{kwadratu}} = a^2$$

P_{kwadratu} = długość boku do kwadratu

Pole trapezu

$$P_{\text{trapezu}} = \frac{1}{2} \cdot \text{suma podstaw}$$

trapezu \cdot wysokość trapezu

Pole równoległoboku

$$P_{\text{równoległoboku}} = a \cdot h$$

$P_{\text{równoległoboku}}$ = podstawa \cdot wysokość

Pole rombu

$$P_{\text{rombu}} = e \cdot f / 2$$

Gdzie e, f - dłuższa i krótsza przekątna rombu.

$$P_{\text{rombu}} = \frac{1}{2} \cdot \text{iloczyn przekątnych}$$

GRANIASTOŚŁUP

Objętość

$$V = P_p \cdot H$$

P_p - pole podstawy

H- wysokość graniastostupa

Pole powierzchni całkowitej

$$P_c = 2P_p + P_b$$

P_p - pole podstawy

P_b - pole boczne (suma pól wszystkich ścian bocznych)

PROSTOPADŁOŚCIAN

Objętość

$$V = a \cdot b \cdot c$$

a, b - krawędzie podstawy

c - wysokość prostopadłościanu

SZEŚCIAN

Objętość

$$V = a^3$$

a - długość krawędzi sześcianu

KULA

Objętość

$$V = \frac{4}{3} \pi r^3$$

Pole powierzchni kuli

$$P = 4 \pi r^2$$

r - długość promienia kuli

OSTROŚŁUP

Objętość

$$V = \frac{1}{3} P_p \cdot H$$

P_p - pole podstawy

H- wysokość

Pole powierzchni całkowitej

$$P_c = P_p + P_b$$

P_p - pole podstawy

P_b - pole powierzchni bocznej

WALEC

Objętość

$$V = P_p \cdot H$$

P_p - pole podstawy

H- wysokość

Pole powierzchni

Całkowitej

$$P_c = 2P_p + P_b$$

POTĘGI

$$a^m \cdot a^n = a^{m+n}$$

$$\frac{a^m}{a^n} = a^{m-n} \quad (a \neq 0)$$

$$(a^m)^n = a^{m \cdot n}$$

$$(a \cdot b)^n = a^n \cdot b^n$$

$$\left(\frac{a}{b}\right)^n = \frac{a^n}{b^n} \quad (b \neq 0)$$

PRĘDKOŚĆ DROGA CZAS

$$v = s/t$$

$$s = v \cdot t$$

$$t = s/v$$

v - średnia prędkość

s - przebyta droga

t - czas ruchu

$$1 \text{ cm} = 10 \text{ mm}$$

$$1 \text{ m} = 100 \text{ cm}$$

$$1 \text{ km} = 1000 \text{ m}$$

$$1 \text{ dag} = 10 \text{ g}$$

$$1 \text{ kg} = 100 \text{ dag}$$

$$1 \text{ t} = 1000 \text{ kg}$$

$$1 \text{ ha} = 10000 \text{ m}^2$$

$$1 \text{ ha} = 100 \text{ a}$$

$$1 \text{ a} = 100 \text{ m}^2$$

$$1 \text{ km}^2 = 10^6 \text{ m}^2$$

$$1 \text{ l} = 1 \text{ dm}^3$$

$$1 \text{ ml} = 0,001 \text{ l}$$

$$1 \text{ hl} = 100 \text{ l}$$

$$1 \text{ cm}^3 = 1 \text{ ml}$$

$$1 \text{ cl} = 0,01 \text{ l}$$

Wzory skróconego mnożenia:

$$(a + b)^2 = a^2 + 2 \cdot a \cdot b + b^2$$

$$(a - b)^2 = a^2 - 2 \cdot a \cdot b + b^2$$

$$(a + b) \cdot (a - b) = a^2 - b^2$$

$$(a + b)^3 = a^3 + 3a^2b + 3ab^2 + b^3$$

$$(a - b)^3 = a^3 - 3a^2b + 3ab^2 - b^3$$